

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



CHINA COAL ENERGY COMPANY LIMITED*

中國中煤能源股份有限公司

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份代號：01898)

公告

恢復生產

茲提述中國中煤能源股份有限公司（「本公司」）日期分別於2011年9月19日、2011年10月2日及2011年10月20日刊發之有關本公司所屬在山西省五座井工礦停產整頓事宜，以及后续之山西省平朔礦區安家嶺1號井工礦、安家嶺2號井工礦及山西中煤東坡煤業有限公司所屬東坡煤礦恢復生產的公告。

2011年11月15日，本公司經山西省地方政府有關部門同意，本公司下屬中煤平朔煤業有限責任公司所屬安太堡井工礦和井東煤礦已經恢復生產。

截至本公告日，本公司所屬在山西省的五座停產井工煤礦均已恢復生產。今后，本公司將通過提高設備使用效率和工作效率等方式，盡全力減小相關井工煤礦於停產整頓期間對本公司生產經營方面帶來的影響。

本公司認為，本次短期停產整頓，不會對本公司生產經營產生重大影響。

承董事會命
中國中煤能源股份有限公司
董事長兼執行董事
王安

中國北京
二零一一年十一月十五日

於本公告刊發日期，本公司的執行董事為王安及楊列克；本公司的非執行董事為彭毅及李彥夢；而本公司的獨立非執行董事為張克、烏榮康、張家仁、趙沛及魏偉峰。

* 僅供識別